



**ALEMÁN**

**PARA LLEVAR**

**APRENDE ALEMÁN GRATIS CON DW**



## Con el celular y gratis: ¡qué divertido es aprender alemán!

Los cursos gratuitos de DW son descargables en smartphones y tabletas y pueden llevarse así a todas partes. Con nosotros, aprendes alemán como más te guste: con una emocionante telenovela, con noticias o con podcasts. Da igual lo que elijas, todas las opciones van acompañadas de videos, audios, textos y hojas de ejercicios para descargar.

¿No tienes ganas de estudiar solo? Únete a nuestros canales en las redes sociales y entra en contacto con una comunidad activa e internacional de gente, que, como tú, quiere aprender alemán.

[dw.com/aprenderaleman](http://dw.com/aprenderaleman)

## Material didáctico para profesores y profesoras

¿Necesita nuevas ideas para aplicar en clase? Échele un vistazo a nuestra amplia oferta de cursos, estamos seguros de que encontrará el material que necesita, desde hojas de trabajo a guías didácticas.

Por cierto, con nuestras series puede armar unidades didácticas completas. Ponemos a su disposición contenidos, pero también hacemos sugerencias para utilizarlos de manera óptima y mantener alta la motivación de los alumnos.

[dw.com/deutschunterrichten](http://dw.com/deutschunterrichten)



Todo lo que necesitas para aprender alemán puedes llevarlo contigo. Sólo tienes que descargar la aplicación:

¿Quieres empezar ya mismo a aprender alemán?  
El primer paso es muy fácil, ofrecemos opciones para todos los niveles:

### A1 - A2 Alemán, nivel principiante

#### Comenzar a hablar y a compartir informaciones básicas

Con vocablos y expresiones simples puedes describir dónde vives y cuáles son tus aficiones, así como mantener diálogos sencillos, por ejemplo, al hacer la compra.

### B1 - B2 Alemán, nivel intermedio

#### Estar preparado para el día a día y llevar con aplomo una conversación

Puedes hablar de experiencias y acontecimientos, eres capaz de exponer y defender tu opinión. Conversas de manera espontánea y fluida, y entiendes sin problemas textos complejos y discusiones con germanoparlantes.

### C1 - C2 Alemán, nivel avanzado

#### Comunicarse con soltura y estar a la altura de cualquier situación

Usas el alemán con maestría, de manera flexible y fluida, sea en tu tiempo libre, en el trabajo o en los estudios. Los textos largos, complejos y abstractos no representan para ti ningún obstáculo. Te expresas espontáneamente y con soltura en toda situación.

Si todavía no sabes por dónde empezar, con nuestra prueba de nivel podrás evaluar cuánto alemán sabes. Responde las preguntas de gramática y haz los ejercicios de vocabulario, comprensión auditiva y lectura; así sabrás cuál es tu nivel según el Marco Común Europeo de Referencia. El test te ayudará también a determinar qué cursos de **Alemán para llevar de DW** se adecúan a tus necesidades.

[dw.com/pruebadenivel](http://dw.com/pruebadenivel)





**ALEMÁN**

**PARA LLEVAR**



## Nicos Weg

### Aprender alemán fácilmente

¡Acompaña a Nico, un joven español, y descubre con él la vida en Alemania! Numerosos videos, audios y ejercicios de gramática y vocabulario te ayudarán a avanzar rápidamente. Ya sea con un celular, una tableta o una computadora, **Nicos Weg** te conduce a la meta. Registrándote, podrás seguir tus progresos en tu perfil personal.



Nicos Weg se realizó en cooperación con la Agencia Federal de Empleo de Alemania.

#### Idiomas

Alemán, árabe, chino, español, francés, griego, inglés, persa, polaco, portugués, rumano, ruso, turco, ucraniano

#### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario y gramática, textos sobre cultura y civilización en Alemania, sugerencias didácticas y hojas de ejercicios para profesores

#### Premios

Comenius-EduMedia-Award 2018  
International E-Learning Awards 2018





**DEUTSCHTRAINER**



## Deutschtrainer

Entrenador de vocabulario para principiantes

Los ves, los escuchas, los aprendes: **Deutschtrainer** te ofrece vocablos y expresiones en 100 campos léxicos de la vida cotidiana, que podrás practicar con videos bilingües. ¿Qué términos y frases necesitas si quieres hablar de tu familia? ¿Cuáles son las palabras indispensables a la hora de describir tu jornada? Elige el tema que más te interese o necesites en el momento y repasa el vocabulario a tu ritmo, mejorando tu pronunciación.



### Idiomas

Árabe, chino, español, francés, griego, inglés, persa, polaco, portugués, rumano, ruso, turco, ucraniano

### Materiales

Ejercicios interactivos,  
resúmenes de vocabulario

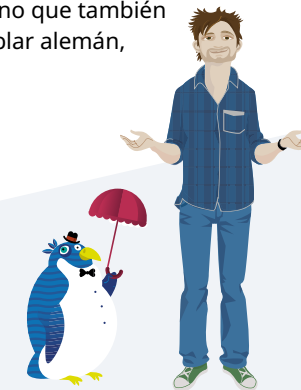


[dw.com/deutschtrainer/spanish](http://dw.com/deutschtrainer/spanish)

## Harry – gefangen in der Zeit

Un curso multimedia de alemán para principiantes

Calor abrasador en un día de abril. **Harry** estaba haciendo una excursión en bicicleta por la Selva Negra con Julia, su novia. Pero al levantarse a la mañana siguiente, Julia ha desaparecido y Harry no comprende el porqué de que ese mismo día se repita una y otra vez... Ayuda a Harry a escapar del bucle temporal donde está atrapado y, ¡aprende alemán! Con estos cien capítulos de videos animados no solo te embarcas en un viaje absolutamente loco, sino que también acompañas a Harry en sus esfuerzos por hablar alemán, conocer Alemania y entender a sus gentes.



### Idiomas

Inglés

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario y gramática, textos sobre cultura y civilización en Alemania, sugerencias didácticas y hojas de ejercicios para profesores



[dw.com/harry](http://dw.com/harry)








## ALEMÁN PARA TU DÍA A DÍA

## Una porción extra de alemán

¿Listo para conocer las sutilezas del idioma alemán?  
Todas las semanas publicamos material interesante para ti:

**Wort der Woche** describe cada siete días una palabra curiosa en alemán. Gracias a este formato aprenderás que cosas como Extrawurst, “salchicha adicional”, y Kabelsalat, “ensalada de cables”, en realidad, no son comestibles, y que es posible encontrar Fruchtfleisch, “carne de fruta”, en un menú vegetariano.

[dw.com/wortderwoche](https://www.dw.com/wortderwoche) |   



¿Qué significa que “recibir una cesta” y por qué pasa “el amor por el estómago”? **Das sagt man so!** da a conocer refranes y dichos alemanes y explica en qué situaciones debes utilizarlos.

[dw.com/dassagtmanso](https://www.dw.com/dassagtmanso) |   



**Alltagsdeutsch** presenta reportajes sobre la vida en Alemania enfocados en temas laborales, del ocio, de la sociedad y las tradiciones. Aquí escuchas cómo se habla coloquialmente y aprendes alemán de la vida real.

[dw.com/alltagsdeutsch](https://www.dw.com/alltagsdeutsch) |    



**Idiomas**  
Alemán

**Materiales**

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave



# APRENDIENDO DEL MUNDO A DIARIO



## Alemán con noticias

Gracias a nuestros reportajes y noticias adaptadas, aprendes el alemán que necesitas para comunicarte en el día a día, a la vez que te informas acerca de lo que ocurre en Alemania y en el mundo.

**Top-Thema** te ofrece dos veces a la semana artículos de política, cultura, ciencia, economía y deporte. Con el audio que los acompaña puedes perfeccionar tu comprensión auditiva.

[dw.com/topthema](https://www.dw.com/topthema) | B1  



**Video-Thema** se compone de reportajes cortos dedicados a temas sociales, culturales y políticos. Aquí te enfrentas al alemán tal y como se habla: con sus dialectos y acentos extranjeros. Las imágenes te ayudan a comprender el contenido. Los subtítulos, las transcripciones y los resúmenes de vocabulario te sirven de apoyo.

[dw.com/videothema](https://www.dw.com/videothema) | B2   



**Langsam Gesprochene Nachrichten** es, de lunes a sábado, un noticiero mundial, locutado lentamente para que entres tu comprensión auditiva. Además, ponemos a tu disposición la transcripción completa.

[dw.com/langsamenachrichten](https://www.dw.com/langsamenachrichten) | B2  



**Idiomas**  
Alemán

**Materiales**  
Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, glosario de vocabulario dedicado al campo de las noticias y la información







**PARA MANTENERSE  
EN FORMA**

## Redes sociales



¿Eres un pez en las aguas de las redes sociales?  
¡Nosotros también!



En nuestro canal de **TikTok** te servimos en cortos clips el día a día y las excentricidades del idioma alemán.  
**@dw\_deutschlernen**



¿Lo que te interesa son los refranes, los acertijos y las bromas? Por **Instagram** te ofrecemos historias coloridas y, también, pequeñas cápsulas de alemán.  
**@dw\_deutschlernen**



Diariamente en **Facebook** espera por ti un paquete de tareas, trasfondos y noticias de actualidad. ¡Y una comunidad muy activa!  
**dw.learnerman**



En nuestro canal de **YouTube** encuentras nuestra oferta completa, sea de reportajes periodísticos, de los capítulos de Nicos Weg o los videos musicales. Todo, claro, acompañado de material didáctico y de ejercicios.  
**Deutsch lernen mit der DW**



Por **Twitter** recibes nuestros vocablos de la jornada, el noticiero con locución lenta, la palabra de la semana y otras informaciones directamente a través de  
**dw\_learnerman**





## Deine Band

Aprender alemán con ok.danke.tschüss

Synthie-Pop con encanto e ingenio es la descripción perfecta del grupo musical de Mannheim ok.danke.tschüss. En su álbum *Krasses Zeug*, "Cosas fuertes", te esperan diez canciones sobre temas tan importantes como el consumismo, la sostenibilidad, las redes sociales y el amor. Y, por supuesto, cada canción tiene un video musical bastante *nice*. ¡Esto es **Deine Band** para aprender alemán!

Este proyecto se realizó gracias a una cooperación entre DW y el Instituto Goethe, financiada por el Ministerio Federal de Relaciones Exteriores de Alemania.

**Idiomas**  
Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario y gramática, hojas de ejercicios y sugerencias didácticas para profesores



[dw.com/deineband](https://www.dw.com/deineband)

## Das Deutschlandlabor

¡Un viaje de investigación por Alemania!

¿Es verdad que todos los alemanes tienen un auto caro y que en Alemania todo está súper bien organizado? Nina y David de **Deutschlandlabor** investigan y explican el origen de estos clichés. Para ello, recorren el país entero, hablan con gente de la calle y consultan a especialistas que llegan, a veces, a inesperadas conclusiones.

Este proyecto se realizó gracias a una cooperación entre DW y el Instituto Goethe, financiada por el Ministerio Federal de Relaciones Exteriores de Alemania.

**Idiomas**  
Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario, hojas de ejercicios y sugerencias didácticas para profesores



[dw.com/deutschlandlabor](https://www.dw.com/deutschlandlabor)





## Jojo sucht das Glück

La telenovela para aprender alemán

Acompaña a la joven brasileña Jojo en su búsqueda de la felicidad y del amor, con todos los altos y bajos del camino de la vida. Con **Jojo sucht das Glück** te aproximas al alemán desde otro ángulo. Las tres temporadas de la telenovela, cada una con 33 capítulos, te ayudarán a perfeccionar tu alemán de manera sencilla y divertida. ¿Quién habría dicho que en alemán también se puede hablar de amor?



### Idiomas

Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario, hojas de ejercicios y sugerencias didácticas para profesores



[dw.com/jojo](http://dw.com/jojo)

## Ticket nach Berlin

Una aventura a través de Alemania

Dos equipos, una meta: eso es **Ticket nach Berlin**. Participa en el turbulento viaje de seis jóvenes estudiantes de alemán a través de Alemania. ¿Cuál de los equipos logrará superar todos los desafíos lingüísticos, deportivos y culturales?



Este proyecto se realizó gracias a una cooperación entre DW y el Instituto Goethe, financiada por el Ministerio Federal de Relaciones Exteriores de Alemania.

### Idiomas

Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario, hojas de ejercicios y sugerencias didácticas para profesores



[dw.com/ticket](http://dw.com/ticket)



## Das Bandtagebuch mit EINSHOCH6

### Aprender alemán con música

Descubre Alemania y el hip-hop alemán: el grupo musical EINSHOCH6 te lleva de gira por todo el país. Acompaña a esta banda de Múnich a través de su videodiario al estudio de grabación, a un partido de fútbol, al Muro de Berlín o a un mercadillo de Navidad. Las canciones de los álbumes *Lass uns reden*, *“Hablemos”*, y *Reise um die Welt*, *“Vuelta al mundo”*, y *cooles* videos musicales hacen de **Bandtagebuch** un formato de aprendizaje con gran potencial.



B2

### Idiomas

Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario, hojas de ejercicios y sugerencias didácticas para profesores



[dw.com/bandtagebuch](http://dw.com/bandtagebuch)

## Profis gesucht

### Alemán en el trabajo

Quien llega a Alemania y quiere cursar una formación profesional, requiere un buen nivel de alemán. **Profis gesucht** te presenta diversas profesiones, así como términos y vocablos relacionados con ellas. Aquí encuentras además de información sobre el mercado laboral alemán, perfiles laborales y requisitos de contratación.



B1

### Idiomas

Alemán

### Materiales

Ejercicios interactivos, transcripciones de diálogos y textos explicativos con descripción de vocablos clave, resúmenes de vocabulario y gramática

### Premios

Comenius-EduMedia-Award 2018  
International E-Learning Awards 2018



[dw.com/profis](http://dw.com/profis)



DW (Deutsche Welle)  
Educational Programs  
53110 Bonn | Germany  
bildung@dw.com



[dw.com/aprenderaleman](https://www.dw.com/aprenderaleman)